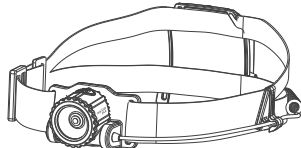


NEXTORCH

ENGLISH



myStar R AA

Learn more on
www.nextorch.com

SPECIFICATIONS				
ANSI / PLATO FL1	High	Medium	Low	S.O.S.
Output	600 lm	240 lm	35 lm	600 lm
Run Time	4 h 30 min	7 h	55 h	—
Beam Distance	180 m	118 m	45 m	—
Impact Resistance	IPX4			
Water Resistant	1 m			
Body Material	Light Source: OSRAM P9 Aluminum and Polymer			
Dimensions	Light body: 74 mm × 40 mm × 44 mm Battery pack: 76 mm × 28.5 mm × 82 mm			
Weight	120 g / 4.23 oz (without battery)			

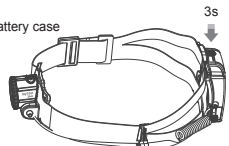
Above tested specifications are strictly based on the standard of ANSI / PLATO-FL1. We tested myStar R AA with 3 × AA batteries in 22 °C ± 3 °C. The specifications might be different when using a different battery or testing in a different environment.

FEATURES

- 360° rotation provides smooth transition from flood light to long-range beam
- 60° adjustable lighting angle of the lamp cap
- IPX4 water resistant design, easy to cope with rainy weather
- Partial pressure headband design for comfort in use over long periods

QUICK START GUIDE

- ON**
Step 1. Long press the switch on the top of the battery case until the indicator lights flash.
Step 2. Press the button on the top of the lamp base to turn on the head lamp.



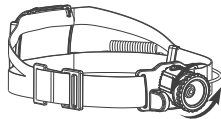
• Mode Switch / OFF

- Turn on the head lamp and then within 3 seconds, press the button to switch modes between High → Medium → Low
- After 3 seconds, press the switch again to turn off the head lamp.

• S.O.S.

While the headlamp is on, press the button on the top of the lamp case for 3 seconds to enter S.O.S.mode.

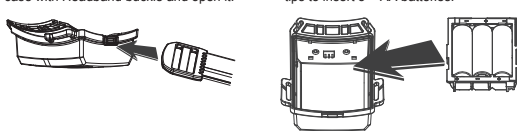
• Focus Adjustment



BATTERY REPLACEMENT

• 3 × AA Batteries

- Unlick the button of the battery case with Headband buckle and open it.
- Follow the positive and negative tips to insert 3 × AA batteries.



NOTICE

- Do not shine directly into eyes as the powerful light could cause a permanent injury.
- Do not dismantle the bulb assembly.
- Please charge up the battery completely the first time it is used; if left unused for a long time, recharge every three months.

WARRANTY

- NEXTORCH warrants our products to be free from any defects in workmanship and/or materials for a period of 15-day from the date of purchase. We will replace it. NEXTORCH reserves the right to replace an obsolete product with a current production, like model.
- NEXTORCH warrants our products to be free of defect for 5-year of use. We will repair it.
- The warranty excludes other accessories, but rechargeable batteries are warranted for 1year from the date of purchase.
- In the event that any issue with a NEXTORCH product is not covered under this warranty, NEXTORCH can arrange to have the product repaired for a reasonable fee.
- You could access to NEXTORCH website (www.nextorch.com) to gain warranty service information by scanning the following QR code.You could also:
Email us at service@nextorch.com
Call us: 400-8300-799
OR contact your local dealer/distributor.



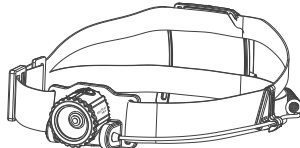
CONTACT WITH NEXTORCH DESIGNER

In order to improve NEXTORCH, we appreciate you could offer our designers your after-use feedback and creative suggestions by scanning the following QR code. Thank you!



NEXTORCH

FRANÇAIS



myStar R AA

Plus d'information sur
www.nextorch.com

CARACTÉRISTIQUES				
ANSI / PLATO FL1	Fort	Moyen	Faible	S.O.S.
Flux lumineux	600 lm	240 lm	35 lm	600 lm
Autonomie batterie	4 h 30 min	7 h	55 h	—
Distance faisceau	180 m	118 m	45 m	—
Résistance aux chocs	1 m			
Résistance à l'eau	IPX4			
Material	Source de lumière: OSRAM P9 Aluminium et polymère			
Dimensions	Lampe : 74 mm × 40 mm × 44 mm Batterie : 76 mm × 28.5 mm × 82 mm			
Weight	120 g / 4.23 oz (sans batterie)			

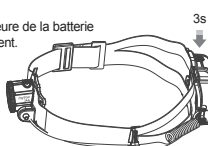
Les spécifications ci-dessus sont strictement basées sur la norme ANSI / PLATO-FL1. Nous avons testé le modèle myStar R AA avec 3 piles alcalines AA à 22 °C ± 3 °C. Les caractéristiques pourraient être différentes lorsque vous utilisez des piles différentes ou faites des tests dans un environnement différent.

CARACTÉRISTIQUES

- La rotation à 360 assure une transition en douceur du faisceau large vers le faisceau étroit à longue portée
- Régulage de l'angle des phares à 60 pour s'adapter à différents environnements
- Résistance à l'eau IPX4, peut s'utiliser par temps pluvieux
- Bandeau élastique réglable qui distribue la pression pour plus de confort pendant de longues périodes d'utilisation

GUIDE RAPIDE DE DEMARRAGE

- ON**
Etape 1. Appuyer sur l'interrupteur sur la partie supérieure de la batterie jusqu'à ce que les voyants d'indication clignotent.
Etape 2. Appuyer le bouton sur la partie supérieure de la lampe frontale pour son allumage.



• SWITCH MODE / OFF

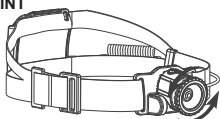
Allumer la lampe frontale, au bout de 3 secondes pour changer le mode entre Fort → Moyen → Faible

après 3 secondes, appuyer à nouveau l'interrupteur pour l'éteindre.

• S.O.S.

Avec la lampe frontale allumée, appuyer l'interrupteur d'allumage pendant 3 secondes pour activer le mode S.O.S.

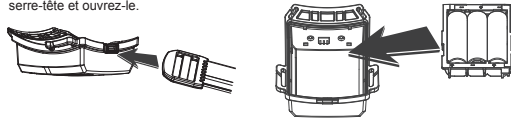
• RÉGLAGE DE MISE AU POINT



REPLACEMENT DE LA BATTERIE

• 3 piles alcalines AA

- déverrouillez le bouton du compartiment à piles avec la boucle serre-tête et ouvrez-le.
- suivez les indications + et - pour insérer les 3 piles AA.



IMPORTANT

- Assurer une recharge complète de la batterie la première fois que vous l'utilisez. Compléter les temps de recharge permet d'optimiser la vie utile des batteries rechargeables.
- Ne pas orienter le faisceau directement dans les yeux car cela peut provoquer des lésions permanentes.
- Ne pas démonter le système de la tête LED.

GARANTIE

- NEXTORCH garantit que ses produits sont exempts de tout défaut de fabrication et / ou matériaux pour une période de 15 jours à partir de la date d'achat. Nous remplacerons l'article défectueux. NEXTORCH se réserve le droit de remplacer un produit obsolète par une production actuelle sur un modèle similaire.
- NEXTORCH garantit que ses produits sont exempts de défauts pendant 5 ans d'utilisation. Nous les réparerons.
- La garantie exclut d'autres accessoires, mais les batteries rechargeables sont garanties s pendant 1 an à compter de la date d'achat.
- Dans le cas où un problème avec un produit NEXTORCH n'est pas couvert par cette garantie, NEXTORCH peut faire réparer le produit moyennant des frais raisonnables.
- Vous pouvez accéder au site Web NEXTORCH (www.nextorch.com) pour obtenir les informations sur le service de garantie en scannant le code QR suivant. Vous pourriez aussi:
- nous envoyer un courriel à service@nextorch.com
- nous appeler au : 400-8300-799
OU contactez votre revendeur / distributeur local



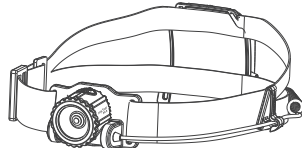
CONTACT AVEC NEXTORCH DESIGNER

Afin d'améliorer les produits NEXTORCH, nous apprécions que vous puissiez offrir à nos designers vos commentaires après utilisation et vos suggestions créatives en analysant le code QR suivant. Merci !



NEXTORCH

ESPAÑOL



myStar R AA

Más información en
www.nextorch.com

ESPECIFICACIONES				
ANSI / PLATO FL1	Alto	Medio	Bajo	S.O.S.
Flujo luminoso	600 lm	240 lm	35 lm	600 lm
Autonomía batería	4 h 30 min	7 h	55 h	—
Distancia haz de luz	180 m	118 m	45 m	—
Resistencia al impacto	1 m			
Resistencia al agua	IPX4			
Materiales	Fuente luz: OSRAM P9 Aluminio y polímero			
Dimensiones	Linterna: 74 mm × 40 mm × 44 mm Batería: 76 mm × 28.5 mm × 82 mm			
Peso	120 g / 4.23 oz (sin pilas)			

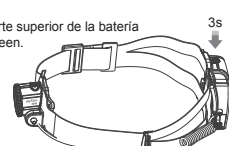
Las especificaciones arriba indicadas están estrictamente basadas en la normativa americana ANSI / PLATO-FL1. Realizamos el ensayo de la linterna myStar R AA con pilas 3 pilas alcalinas AA a 22 °C ± 3 °C. Las especificaciones podrían ser diferentes cuando se utilicen otras pilas diferentes o en ensayos realizados en ambientes diferentes

CARACTERÍSTICAS

- El giro de 360° facilita una transición suave desde un flujo luminoso inundador a otro de largo alcance
- Ajuste del ángulo frontal luminoso de 60° para adaptarse a las diversos entornos
- Diseño resistente al agua IPX4, fácil de hacerfrente ante lluviao
- Cinta elástica regulable que distribuye la presión para mayor comodidad durante los largos periodos de uso

GUÍA RÁPIDA DE INICIO

- ON**
Paso 1. Mantenga pulsado el interruptor en la parte superior de la batería hasta que las luces de indicación parpadéen.
Paso 2. Pulse el botón en la parte superior de la linterna frontal para su encendido.



• SWITCH MODE / OFF

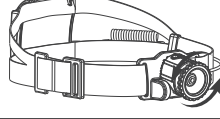
Encender la linterna frontal a los 3 segundos pulse el botón para cambiar de modo entre Alto → Medio → Bajo

después de 3 segundos, pulse de nuevo el interruptor para su apagado.

• S.O.S.

Mientras la linterna frontal está encendida, pulse el interruptor de encendido durante 3 segundos para activar el modo S.O.S.

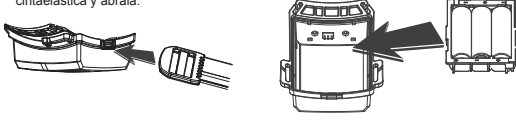
• AJUSTE DE ENFOQUE



SUSTITUCIÓN PILAS

• 3 × BateríasEstándar AA

- Desbloquee el botón de la cajabatería con la hebilla de la cintaelástica y abra.
- Fijeseen los polospositivos y negativos para insertar las 3 × pilas AA.



AVISOS IMPORTANTES

- Haga una recarga de la batería completa la primera vez que la use, el completar los tiempos de recarga permite optimizar la vida útil de las baterías recargables.
- NO APUNTAR LA LUZ DIRECTAMENTE HACIA LOS OJOS porque PUEDE CAUSAR LESIONES PERMANENTES.
- No desmonte el ensamblaje del cabezal LED.

GARANTÍA

- En NEXTORCH garantizamos que nuestros productos de iluminación no presentan defectos de fabricación y/o de materiales por un periodo de 15 días desde la fecha de compra. Reemplazaremos el producto defectuoso. NEXTORCH se reserva el derecho de reemplazar un producto obsoleto por un modelo de fabricación actual.
- En NEXTORCH garantizamos que nuestros productos están libres de defectos durante un uso de 5 años. En este caso, lo repararemos.
- La garantía excluye otros accesorios, salvo las pilas recargables que están garantizadas por 1 año desde su fecha de compra.
- En caso de que cualquier incidencia no haya sido cubierta por esta garantía, NEXTORCH puede encargarse de la reparación a un precio razonable.
- Puede acceder a la página web de NEXTORCH (www.nextorch.com) para obtener el servicio de información de garantía, escaneando el siguiente código QR. También puede:
- Enviarnos un e-mail a service@nextorch.com
- Llámenos: 400-8300-799
O contacte su distribuidor autorizado más cercano.



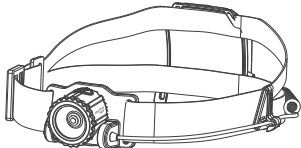
CONTACTE CON EL DISEÑADOR NEXTORCH

Para mejorar NEXTORCH, agradecemos que ofrezca a nuestros diseñadores tanto su opinión tras el uso del producto como sugerencias creativas escaneando el siguiente código QR. ¡Gracias!



NEXTORCH

中文



myStar R AA

请登录：www.nextorch.com
获取更详细的产品资讯。

参 数				
ANSI / PLATO FL1	高亮	中亮	低亮	S.O.S.
亮度	600流明	240流明	35流明	600流明
续航时间	4小时 30分钟	7小时	55小时	—
照射距离	180米	118米	45米	—
防摔高度	1 m			
防水等级	IPX4			
材料	光源：OSRAM P9 铝合金、工程塑料			
尺寸	灯头：74毫米×40毫米×44毫米 电池盒：76毫米×28.5毫米×82毫米			
重量	120 克（不含电池）			

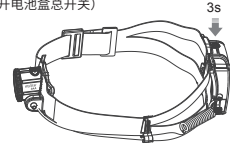
上述参数严格按照ANSI/PLATO FL1 标准测试所得，测试电池为3节AA碱性电池，测试温度22 °C ± 3 °C，测试电池或环境不同，性能参数可能会有差异。

产品特点

- 采用专利菲涅尔透镜调焦技术实现360度旋转调焦（专利号：ZL 201420094068.6），可根据不同环境需求调节聚光、泛光照明。
- 灯头可上下60°调节角度。
- IPX4防水设计，轻松应对雨水天气。
- 压力式头灯带设计，分散头灯对头部压力，长时间佩戴舒适，无压迫感。

快速入门

- 打开**
1. 先长按3秒电池盒顶部按键至指示灯闪烁（打开电池盒总开关）
2. 再按下灯头顶部按键，即可打开灯头



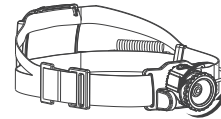
• 切换模式/关闭

- 打开灯头至常亮状态，3秒内按下灯头开关，即可切换不同的模式；
模式切换顺序：高亮 → 中亮 → 低亮
- 打开灯头超过3秒后按下灯头开关即可关闭灯头

• S.O.S.

在打开电池盒总开关情况下，不常亮还是关闭状态下，按下灯头开关持续3秒，即可进入S.O.S.模式

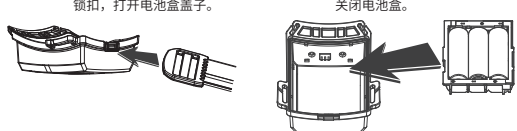
• 调焦



电池更换

• 3节AA电池

- 步骤一：使用头灯带扣扣解开电池盒的锁扣，打开电池盒盖。
- 步骤二：按照正负极提示插入3节AA电池，关闭电池盒。



myStar安全使用指南

- 请不要将光线直射入人的眼睛，较强的光线会对眼睛造成永久性伤害。
- 请不要拆卸灯头，以免造成灯泡损坏。
- 初次使用先给电池充满，产品在长期不使用时，每三个月要进行一次充电处理。

售后/保修条款

- 15天保换：NEXTORCH产品自售出日起15天内，在正常使用情况下，若出现质量问题，可免费更换同型号产品；若该产品已停止生产，则更换该型号升级版或不低于原产品性能的其他产品；
- 5年免费保修期：NEXTORCH产品自售出之日起5年内，在正常使用情况下，若出现质量问题，享受免费维修服务；
- 充电电池类产品保修期为1年，产品附加配件不在保修范围内；
- 终身有限保：因不当使用引起的产品损坏或超出免费保修时间的产品，我司将提供有偿保修，费用以实际更换材料费用为准，不另收取人工费用；
- 我司提供多种渠道进行保修服务，您可通过扫描如下二维码在官网进行登记、发邮件至service@nextorch.com、致电400-8300-799或直接联系当地经销商进行售后服务。



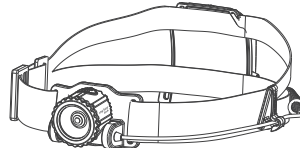
与纳尔德设计师沟通

为更好地改进我们的产品，您如果有产品改进反馈或创意提供给我们的设计师，请扫描下方二维码，联系我们的产品设计师。



NEXTORCH

DEUTSCH



myStar R AA

www.nextorch.de

TECHNISCHE DATEN				
ANSI / PLATO FL1	Hoch	Mid	Low	S.O.S.
Ausgangsleistung	600 lm	240 lm	35 lm	600 lm
Laufzeit	4 h 30 min	7 h	55 h	—
Leuchtwerte	180 m	118 m	45 m	—
Fallhöhe	1 m			
Wasserdicht	IPX4			
Material	Leuchtmittel: OSRAM P9 Aluminium und Polymer			
Dimensionen	Lampe: 74 mm × 40 mm × 44 mm Batterie-Pack: 76 mm × 28.5 mm × 82 mm			
Peso	120 g / 4.23 oz (ohne Batterie)			

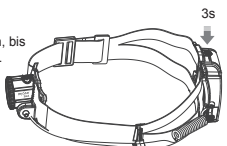
Die angegebenen Werte basieren ausschließlich auf dem Standard gemäß ANSI / PLATO-FL1. Wir haben die myStar R AA mit 3 × AA-Standard-Batterien bei 22 °C ± 3 °C getestet. Diese Werte können bei der Verwendung unterschiedlicher Batterien, oder beim Testen in anderen Umgebungen minimal abweichen.

EIGENSCHAFTEN

- Eine 360° Drehung sorgt für einen sanften Übergang vom breiten Lichtstrahl zum fokussiert, gebündelten Fernlicht.
- 60° Anpassung des Scheinwerferwinkels an unterschiedliche Umgebungen.
- IPX4 Spritzwassergeschützt optimal für Regenschauer
- Das geteilte Stirnband bietet optimale Druckverteilung, um ein langes bequemes Tragen zu gewährleisten.

ANLEITUNG

- EIN**
Schritt 1. Den Knopf am Batteriepack lange drücken, bis das Kontrollleuchte am Batteriepack blinkt.
Schritt 2. Drücken Sie den Knopf an der Lampe, um diese einzuschalten.



• MODI SCHALTEN/AUS

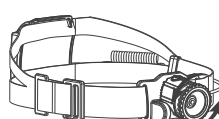
Nach dem Einschalten innerhalb von 3 Sekunden den Knopf nochmals drücken, um zwischen dem Hoch → Mid → Low Modus umzuschalten.

Drücken Sie nach 3 Sekunden den Knopf, um die myStar auszuschalten.

• S.O.S.

Drücken Sie bei eingeschalteter Lampe den EIN-Knopf für 3 Sekunden, um in den S.O.S.-Modus zu gelangen.

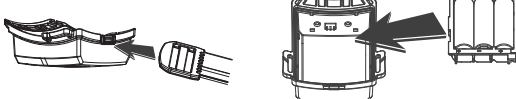
• FOKUSSIEREN



BATTERIE EINSETZEN

• 3 × AA-Standard-Batterien

- Schritt 1: Entriegeln Sie den Knopf des Batteriepacks mit der Kopfbandschnalle und öffnen Sie ihn.
- Schritt 2: Beachten Sie die Plus und Minus Zeichen, um 3 × AA-Batterien einzulegen.



BITTE BEACHTEN

- Niemals direkt in die Augen leuchten, da das starke Licht eine dauerhafte Verletzung verursachen könnte.
- Öffnen Sie auf keinen Fall das Lampen-Gehäuse!
- Es besteht die Gefahr ernsthafter Verletzungen durch Splitter
- NEXTORCH, bzw. Die NEXTORCH Deutschland GmbH übernimmt keine Haftung für eventuelle Schäden, die durch den unsachgemäßen, oder zweckentfremdeten Gebrauch verursacht wurden sind.

PFLEGE